



Landesmuseen Südtirol  
Musei provinciali Alto Adige  
Museums provinziail



**TOURISEUM**  
TRAUTTMANSDORFF

Bozen / Bolzano 28. Juli 2022

<b>Wettbewerb</b>	<b>Bando di concorso</b>
Der Betrieb Landesmuseen sucht für das Südtiroler Landesmuseum für Tourismus (Touriseum) mit Standort in Meran folgende Mitarbeiter/-in:	L'Azienda Musei provinciali cerca per il Touriseum (Museo Provinciale del Turismo) con sede a Merano i/le seguenti collaboratori/collaboratrici:
<b>Reinigungskraft</b>	<b>Addetto/a alla pulizia</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 Stelle in Teilzeit 28 St./Woche (III Ebene)</li> <li>• 6-Tage-Woche von Montag bis Sonntag, mit alternierendem freiem Tag und flexiblem Stundenplan</li> <li>• Arbeitsplatz: Meran Touriseum</li> <li>• Arbeitszeitraum: frühestens ab <b>1.09.2022</b> für 4 Monate - mit <u>Verlängerungsmöglichkeit</u></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 posto a tempo parziale a 28 ore/sett. (III Livello)</li> <li>• 6 giorni lavorativi settimanali da lunedì a domenica, con giorno di riposo alternato e orario flessibile</li> <li>• Sede di servizio: Merano Touriseum</li> <li>• Periodo di lavoro: a partire dall' <b>1.09.2022</b> per 4 mesi, con <u>possibilità di prolungamento</u>.</li> </ul>
<b>Aufgabenbereich:</b>	<b>Ambito di competenze</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Reinigt Böden, Fenster, Vitrinen, Wände und Einrichtungsgegenstände im Schloss, Museum und Büros.</li> <li>- Reinigt die Sanitäranlagen im Museum.</li> <li>- Entstaubt die Oberfläche von Möbeln und Geräten.</li> <li>- Leert Papierkörbe und sonstige Behälter aus und reinigt sie.</li> <li>- Stellt Toilettenpapier und sonstige Verbrauchsmaterialien bereit.</li> <li>- Verwahrt die Reinigungsmittel und Reinigungsgeräte.</li> <li>- Meldet Bedarf an Reinigungsmittel, Müllsäcken u. a. Verbrauchsmaterialien und verwaltet sie.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- pulisce i pavimenti, finestre, vetrine pareti e oggetti di arredamento nel castello, museo e uffici.</li> <li>- spolvera superfici di mobili e strumenti lavorativi</li> <li>- pulisce gli impianti e servizi igienici del museo</li> <li>- svuota i cestini e altri contenitori e pulisce gli stessi</li> <li>- mette a disposizione i tovaglioli di carta, carta igienica e altri materiali di consumo</li> <li>- custodisce i prodotti e gli strumenti di pulizia</li> <li>- comunica il fabbisogno di materiale di pulizia, sacchi per l'immondizia o altri materiali di consumo</li> </ul>
<b>Voraussetzungen:</b>	<b>Requisiti:</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Gründliche, zuverlässige und selbständige Arbeitsweise</li> <li>- Abschluss der Grundschule oder Erfüllung der Schulpflicht</li> <li>- Italienisch- und/oder Deutschkenntnisse</li> <li>- Erfahrung im Bereich</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Modo di lavorare accurato, affidabile e indipendente</li> <li>- Licenza della scuola elementare o scuola dell'obbligo</li> <li>- Conoscenza delle lingue italiano e/o tedesco</li> <li>- Esperienza nel settore</li> </ul>
Nur die 5 am besten geeigneten Kandidat/innen werden zum Auswahlgespräch eingeladen.	I/Le 5 candidati/e ritenuti/e più idonei saranno invitati/e al colloquio.
Informationen zu Bürozeiten Tel. 0473 255655 <b>Schriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf innerhalb 22.08.2022</b> an: <a href="mailto:info@touriseum.it">info@touriseum.it</a> oder direkt an das Touriseum in Meran, St. Valentinstraße 51a.	Per ulteriori informazioni si può chiamare durante gli orari d'ufficio al tel. 0473 255655. <b>Candidature scritte con curriculum vitae entro il 22/08/2022</b> a: <a href="mailto:info@touriseum.it">info@touriseum.it</a> oppure direttamente al Touriseum a Meran, via S. Valentino 51a.
<b>Datenschutz:</b>	<b>Privacy:</b>
Der/die Kandidat/in erklärt sich damit einverstanden, dass die Bewerbung und der Lebenslauf bis zu 12 Monate berücksichtigt werden, sollten weitere Positionen mit ähnlichem Aufgabenbereich benötigt werden.	Il/La candidato/a dichiara di essere d'accordo, che la propria candidatura con curriculum venga presa in considerazione nell'arco dei 12 mesi successivi alla selezione anche per eventuali ulteriori nuove posizioni aperte con profili professionali simili.

Mitteilung gemäß Datenschutz Grundverordnung Nr. 679/2016: Rechtsinhaber der Daten und verantwortlich für die Verarbeitung der Daten sind das Touriseum und der Betrieb Landesmuseen.

Verantwortlich für den Datenschutz (DPO) ist „Renorm Srl, Schlachthofstraße 50, 39100 Bozen, PEC-Mail: renorm@legalmail.it

Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.

Comunicazione ai sensi del regolamento generale sulla protezione dati n. 679/2016: Titolare dei dati e responsabile del trattamento dei dati sono il Touriseum e l’Azienda Musei Provinciali.

Responsabile della protezione dei dati (in breve RPD) è Renorm Srl, Via Macello 50, 39100 Bolzano, PEC mail: renorm@legalmail.it.

Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.